

XI Przegląd Pastorałek i Kolęd Ludowych Regionu Krakowskiego KRZESZOWICE 2020

REGULAMIN

I. ORGANIZATOR

Organizatorem Przeglądu jest Stowarzyszenie Rozwoju Wsi Rudno, z siedzibą w Rudnie 228, 32-067 Tenczynek, przy współpracy z Centrum Kultury i Sportu w Krzeszowicach, z siedzibą przy ul. Walkowskiego 1, 32-065 Krzeszowice.

II. CELE PRZEGLĄDU

1. Przypomnienie pastorałek i kolęd ludowych, charakterystycznych dla regionu krakowskiego (w tym okolędowań i kolęd życzących, wykonywanych wyłącznie przez grupy męskie).
2. Powrót do tradycji ludowego kolędowania, charakterystycznego dla bogatej obrzędowości bożonarodzeniowej dawnej wsi.
3. Ochrona i dokumentacja tradycji regionu.
4. Poszerzenie oferty kulturalnej regionu.
5. Konfrontacja i promocja dorobku artystycznego grup oraz stworzenie możliwości artystycznej prezentacji uczestnikom z powiatów leżących na obszarze regionu krakowskiego.

III. CZAS I MIEJSCE

1. **Konkurs będzie się odbywał wyłącznie w formule on-line.**
2. Zgłoszenia do Przeglądu (wypełnione karty oraz nagrania filmowe) należy wysłać do Organizatora w nieprzekraczalnym terminie **do dnia 23 grudnia 2020**, na adres: biuro@pastoralki.pl.
3. Regulamin, karta zgłoszenia oraz oświadczenia dostępne na stronie internetowej www.pastoralki.pl.
4. Szczegółowe informacje o Przeglądzie można uzyskać pod numerem telefonu 690 012 613.

IV. UCZESTNICZY

1. Do uczestnictwa w konkursie zapraszamy szczególnie mieszkańców powiatu krakowskiego oraz powiatów sąsiednich, między innymi chrzanowskiego, olkuskiego, proszowickiego, wielickiego czy też brzeskiego i bocheńskiego.
2. W Przeglądzie mogą brać udział zespoły, grupy śpiewacze i soliści, w następujących kategoriach wiekowych:
 - dzieci 7-13 lat,
 - młodzież 14-17 lat,
 - dorośli, od 18 lat.
3. Ze względu na obostrzenia sanitarne, wyjątkowo podczas tej edycji konkursu Organizator wprowadza następujące ułatwienia dla uczestników konkursu:
 - **grupa śpiewacza osób dorosłych może liczyć od 4 osób do 8 osób,**
 - **dzieci i młodzież mogą występować w kategorii „soliści” i w kategorii „duety”, przy czym solista nie może jednocześnie prezentować się w ramach duetu.**

V. ZASADY PREZENTACJI

1. Uczestnicy występują bez akompaniamentu muzycznego. Wykluczone jest stosowanie półplaybacków.
2. **Występujący prezentują dwa utwory w czasie nie przekraczającym 7 minut.**

VI. PRZEBIEG KONKURSU

1. Uczestnicy zobowiązani są nagrać materiał filmowy urządzeniami nagrywającymi np. kamera lub telefon ze stałego ujęcia.
2. Nagranie powinno być zarejestrowane z wykorzystaniem najwyższych możliwych parametrów nagrywania obrazu i dźwięku, w orientacji poziomej, rozdzielczość minimalna HD 720p (1280x720).
3. Nagranie filmowe musi być aktualne, dokonane od momentu upublicznienia regulaminu Przeglądu i ukazujące wszystkich wykonawców.
4. Film wraz z kartą zgłoszenia (skan) należy przesłać internetowo jako plik formatu MP4 lub AVI za pomocą wybranej platformy do przesyłania danych (typu wetransfer.com lub Dysk Google - drive.google.com) na adresy: biuro@pastoralki.pl.
5. Nadesłane przez uczestników konkursu nagrania, do czasu oceny i ogłoszenia wyników, będą widoczne jedynie dla komisji konkursowej i organizatorów.

VII. OCENA I NAGRODY

1. Komisja oceniająca, powołana przez organizatora, w której zasiądą etnografowie i etnomuzykolodzy, będzie brała pod uwagę następujące kryteria oceny:
 - dobór repertuaru, jego oryginalność i zgodność z tradycją regionu krakowskiego,
 - sposób wykonania,
 - ogólną prezentację i wyraz artystyczny,
 - dodatkowo oceniany będzie strój regionalny - codzienny lub uroczysty - odpowiedni do wieku uczestnika Przeglądu.
2. Komisja oceniająca może wyłonić trzech laureatów w każdej kategorii (I, II i III miejsce), może także przyznać wyróżnienia, dla których przewidziane są nagrody finansowe.
3. Wszyscy uczestnicy otrzymają pamiątkowe dyplomy, które zostaną przesłane pocztą.
4. Ogłoszenie wyników oraz nagrania filmowe laureatów opublikowane zostaną na kanałach informacyjnych Stowarzyszenia Rozwoju Wsi Rudno (www.pastoralki.pl oraz www.facebook.com/pastoralkikrzeszowice.pl), w terminie do 31 grudnia 2020.
5. Nagrody finansowe zostaną przekazane na wskazane w karcie zgłoszenia konto bankowe. Organizator nie uwzględni możliwości wypłaty nagrody w formie gotówkowej.
6. Werdykt komisji oceniającej jest ostateczny i nieodwoalny.
7. Laureaci mogą zostać zaproszeni do zaprezentowania się i udziału w nagraniu filmowym po zakończeniu Przeglądu.

VIII. KLAUZULA DOTYCZĄCA AUTORSKICH PRAW MAJĄTKOWYCH, WIZERUNKU I DANYCH OSOBOWYCH

1. Organizatorzy zastrzegają sobie prawo do dokumentowania programów prezentowanych podczas Przeglądu na nośnikach foto, video i CD.
2. Uczestnicy przenoszą nieodpłatnie na Organizatora swoje prawa majątkowe do artystycznych wykonań, zaprezentowanych w nagraniu, w celu wykorzystania ich przez organizatorów w sposób nieograniczony terytorialnie i czasowo na następujących polach eksploatacji:
 - a) utrwalenia (zapisu) we wszelkich możliwych formach (fotografia, audio, video).
 - b) zwielokrotnienia na wszelkich nośnikach dźwięku i obrazu.
 - c) wprowadzenia do obrotu.
 - d) wprowadzenia do pamięci komputera oraz sieci Internet.
 - e) publicznego odtwarzania, wyświetlania.

f) najmu i dzierżawy.

g) nadawania bezprzewodowego, przewodowego i satelitarnego oraz reemisji i retransmisji.

3. Uczestnicy udzielają także zezwolenia na rozpowszechnianie swojego wizerunku, utrwalonego za pomocą wszelkich technik fotograficznych i nagraniowych w związku z ich udziałem w XI Przeglądzie Pastorałek i Kolęd Ludowych Regionu Krakowskiego.

4. Uczestnicy wyrażają zgodę na przetwarzanie swoich danych osobowych i wykorzystanie wizerunku przez organizatorów na potrzeby organizacji Przeglądu Pastorałek i Kolęd Ludowych Regionu Krakowskiego oraz zgodnie z celami statutowymi organizatorów Przeglądu Pastorałek i Kolęd Ludowych Regionu Krakowskiego, w tym na umieszczenia ich na stronach internetowych i serwisie Facebook.

5. Udział w Przeglądzie Pastorałek i Kolęd Ludowych Regionu Krakowskiego jest jednoznaczny z zaakceptowaniem powyższego regulaminu.

VIII. KLAUZULA INFORMACYJNA DOT. PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016) zostałem poinformowany, iż:

- 1) Administratorem Danych Osobowych jest Stowarzyszenie Rozwoju Wsi Rudno, z siedzibą w: Rudno 228, 32-067 Tenczynek.
- 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych Osobowych, z którym można skontaktować się poprzez e-mail: odo.dmarek@onet.pl w każdej sprawie dotyczącej przetwarzania Pani/Pana /dziecka danych osobowych.
- 3) Dane osobowe będą przetwarzane w celu realizacji XI Przeglądu Pastorałek i Kolęd Ludowych Regionu Krakowskiego KRZESZOWICE 2020 i przechowywane będą przez okres niezbędny do realizacji ww. działań, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa lub do czasu wycofania zgody.
- 4) Każdy uczestnik, (jeżeli jest niepełnoletni, za pośrednictwem swoich rodziców/opiekunów prawnych) lub rodzic /opiekun prawny/ lub osoba, której dane przetwarzamy posiada prawo dostępu do treści swoich danych/danych dziecka oraz prawo ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania, prawo do przenoszenia danych osobowych, prawo wniesienia sprzeciwu, prawo do cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na przetwarzanie jakiego dokonano przed cofnięciem zgody (możliwość istnieje jeżeli przetwarzanie odbywa się na podstawie zgody, a nie na podstawie przepisów uprawniających administratora do przetwarzania tych danych),
- 5) Każdemu uczestnikowi, (jeżeli jest niepełnoletni, za pośrednictwem swoich rodziców/opiekunów prawnych) lub rodzic /opiekun prawny/ lub osobie, której dane przetwarzamy przysługuje prawo wniesienia skargi do Organu Nadzorczego – Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych na adres: Urząd Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, gdy uzna, iż przetwarzanie danych osobowych dotyczących jego osoby, narusza przepisy ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 roku.
- 6) Odbiorcami danych osobowych mogą być:
 - podmioty świadczące usługi na rzecz Administratora, niezbędne do wykonania zobowiązań nałożonych na CKiS przez przepisy prawa,
 - organy uprawnione do otrzymania danych osobowych na podstawie przepisów prawa,
 - właściciel portalu społecznościowego Facebook na niepodlegających zmianie zasadach dotyczących danych określonych przez Facebook dostępnych pod adresem <https://www.facebook.com/about/privacy>,
 - instytucje współfinansujące,
 - komisja konkursowa.
- 7) Przetwarzane dane nie będą podlegały profilowaniu.
- 8) Podanie danych osobowych własnych/dziecka wynikających z konieczności zgłoszenia uczestnictwa w XI Przeglądzie Pastorałek i Kolęd Ludowych Regionu Krakowskiego KRZESZOWICE 2020 jest dobrowolne. Konsekwencją odmowy podania danych osobowych niezbędnych do zgłoszenia udziału ww. Przeglądzie jest brak możliwości aktywnego w nich uczestnictwa.
- 9) Dane osobowe nie będą przekazywane poza teren Europejskiego Obszaru Gospodarczego, z zastrzeżeniem ponadnarodowego charakteru przepływu danych w ramach serwisu Facebook. Facebook może przekazywać Pani/Pana oraz dziecka dane osobowe poza teren EOG. Jednocześnie wskazujemy, że Facebook posiada certyfikat EU-US-Privacy Shield w ramach umowy pomiędzy USA, a Komisją Europejską, która stwierdziła odpowiedni poziom ochrony danych.